

Sénat et Chambre des communes, Traitements et Secrétaires parlementaires, Lois (Loi modifiant) – (Fin)

M. Knowles (Winnipeg-Nord-Centre) soulève un rappel au Règlement – (Fin)

424-5. 2e lecture sur vote par appel nominal et renvoi au Comité permanent des prévisions budgétaires en général, 425. Rapport avec modifications (Procès-verbaux et témoignages – Voir Appendice no 67 aux *Journaux*), 457-9. Etape du rapport, présentation et rappel au Règlement, interruption du débat et décision de M. l'Orateur, différée, 465. Reprise du débat et décision de M. l'Orateur sur le rappel au Règlement, 467. M. l'Orateur déclare l'amendement irrecevable et ordonne que cet amendement soit supprimé du bill et que les avis d'amendements déjà déposés soient rayés du *Feuilleton* et que le bill soit réimprimé, 467-9. Reprise du débat à l'étape du rapport, motions, 491-6, 496-503. Motion adoptée, 491. Motion adoptée sur vote par appel nominal, 500. Motions rejetées sur vote par appel nominal, 493-5, 500-3. Motions différées, 493, 498. Amendements rejetés sur vote par appel nominal, 495-6. Adoption à l'étape du rapport, sur division, 503. Motion tendant à la 3e lecture, présentation, débat et amendement (M. Knowles) (Winnipeg-Nord-Centre): Remise à six mois à compter de ce jour, présentation et rejet de l'amendement sur vote par appel nominal, 505-6. Adoption en 3e lecture sur vote par appel nominal, 506-7. Adoption par le Sénat, 530. Sanction royale, 531. 23-24-25 Elizabeth II, chapitre 44, S.C. 1974-1976.

Séquestre des biens ennemis:

1. Rapport pour 1974, 393. Document parlementaire no 301-1/118.
2. Rapport pour 1975, 1150. Document parlementaire no 301-1/118A.

Serments d'office (pro forma):

Bill C-1, premier ministre (Loi concernant la prestation des serments d'office). 1re lecture, 8.

Service civil, assurance, Loi:

1. Etat concernant l'application de la Loi pour 1973-1974, 19. Document parlementaire no 301-1/110.
2. Etat concernant l'application de la Loi pour 1974-1975, 663. Document parlementaire no 301-1/110A.
3. Etat concernant l'application de la Loi pour 1975-1976, 1391. Document parlementaire no 301-1/110B.

Service civil, assurance, Loi (Loi modifiant):

Message et recommandation de l'Administrateur. Bill C-26, ministre des Finances. 1re lecture, 63. Motion tendant à la 2e lecture, présentation, débat, 2e lecture et renvoi au Comité des prévisions budgétaires en général, 279. Rapport (Procès-verbaux et témoignages – Voir Appendice no 59 aux *Journaux*), 383. Adoption à l'étape du rapport et 3e lecture, 395-6. Adoption par le Sénat, 432. Sanction royale, 484. 23-24-25 Elizabeth II, chapitre 42, S.C. 1974-1976.

Services correctionnels:

Renvoi du budget principal de 1974-1975 au Comité de la justice et des questions juridiques, 34.

Smiths Falls, Ontario:

Motion en vertu de l'article 43 du Règlement (M. Cossitt): Hommages à l'occasion du cent cinquantième anniversaire de fondation, 1409.

Société canadienne des brevets et d'exploitation Limitée:

1. Rapport y compris les comptes et états financiers et le rapport de l'Auditeur général pour 1973-1974, 15. Document parlementaire no 301-1/104.
2. Rapport y compris les comptes et états financiers pour 1974-1975 ainsi que le rapport de l'Auditeur général s'y rapportant, 703. Document parlementaire no 301-1/104A.
3. Rapport y compris les comptes et états financiers pour 1975-1976 ainsi que le rapport de l'Auditeur général s'y rapportant, 1431. Document parlementaire no 301-1/104B.

Société canadienne des télécommunications transmarines:

1. Renvoi du budget principal de 1974-1975 au Comité des transports et des communications, 34.
2. Rapport y compris les comptes et états financiers ainsi que le rapport de l'Auditeur général pour 1973-1974, 75. Document parlementaire no 301-1/102.
3. Rapport y compris les comptes et états financiers pour 1974-1975 ainsi que le rapport de l'Auditeur général s'y rapportant, 751. Document parlementaire no 301-1/102A.